|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Bulletin d'exploitation de l'UIT www.itu.int/itu-t/bulletin** | | | |
| No **1029** | 1 VI 2013 | (Renseignements reçus au 18 mai 2013) | |
| Place des Nations CH-1211  Genève 20 (Suisse)  Tél: +41 22 730 5111  **E-mail:** [**itumail@itu.int**](mailto:itumail@itu.int) | | **Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)  Tél: +41 22 730 5211 Fax: +41 22 730 5853 E-mail:** [**tsbmail@itu.int**](mailto:tsbmail@itu.int) **/** [**tsbtson@itu.int**](mailto:tsbtson@itu.int) | **Bureau des radiocommunications (BR)  Tél: +41 22 730 5560 Fax: +41 22 730 5785 E-mail:** [**brmail@itu.int**](mailto:brmail@itu.int) |

# Table des matières

*Page*

**Information Générale**

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: *Note du TSB* 3

Approbation de Recommandations UIT-T 4

Utilisation extraterritoriale d'un indicatif de pays du mobile (MCC) et d'un code de réseau du mobile (MNC)  
(Conformément à l'Annexe E de la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)): *Suède* 5

Service téléphonique:

*Bélarus (Ministry of Communications and Informatization, Minsk,)* 5

*Chili (Subsecretaría de Telecomunicaciones de Chile (Subtel), Santiago de Chile)* 6

*Danemark (Danish Business Authority, Copenhagen)* 9

*Guinée (Ministère des Postes,Télécommunications et des nouvelles Technologies de  
l’Information, Conakry)* 10

*Koweït (Ministry of Communications (MOC), Safat)* 11

*Malte (Malta Communications Authority (MCA), Valletta)* 12

Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations:

*Djibouti (Ministère de la Culture et de la Communication, chargé des Postes et des  
Télécommunications, Djibouti): Changements de nom et d’adresse électronique* 13

*Norvège (Telenor Group, Fornebu): Changement de nom* 13

*Oman (Oman Telecommunications Company (Omantel), Ruwi): Changement d’adresse  
électronique* 13

Restrictions de service 14

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006) 14

**Amendements aux publications de service**

Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V) 15

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications 15

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements 16

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) 17

Plan de numérotage national 18

| Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation | | Comprenant les renseignements reçus au: |
| --- | --- | --- |
| 1030 | 15.VI.2013 | 3.VI.2013 |
| 1031 | 1.VII.2013 | 14.VI.2013 |
| 1032 | 15.VII.2013 | 1.VII.2013 |
| 1033 | 1.VIII.2013 | 18.VII.2013 |
| 1034 | 15.VIII.2013 | 1.VIII.2013 |
| 1035 | 1.IX.2013 | 19.VIII.2013 |
| 1036 | 15.IX.2013 | 2.IX.2013 |
| 1037 | 1.X.2013 | 17.IX.2013 |
| 1038 | 15.X.2013 | 2.X.2013 |
| 1039 | 1.XI.2013 | 17.X.2013 |
| 1040 | 15.XI.2013 | 3.XI.2013 |
| 1041 | 1.XII.2013 | 18.XI.2013 |
| 1042 | 15.XII.2013 | 2.XII.2013 |

# INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

**Note du TSB**

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE No

1028 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 15 mai 2013)

1027 Heure légale 2013

1019 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1er janvier 2013)

1015 Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT‑T E.164 (11/2010)) (Situation au 1er novembre 2012)

1011 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1er septembre 2012)

1004 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 15 mai 2012)

1002 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 15 avril 2012)

1001 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 1er avril 2012)

1000 Restrictions de service (Liste récapitulative des restrictions de service en vigueur relatives à l’exploitation des télécommunications) (Situation au 15 mars 2012)

994 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 décembre 2011)

991 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1er novembre 2011)

991 Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

981 Liste des codes de transporteur de l'UIT (Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (07/2006)) (Situation au 1er juin 2011)

980 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995)) (Situation au 15 mai 2011)

978 Liste des Codes Télex de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Télex (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 avril 2011)

977 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 1er avril 2011)

976 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000)) (Situation au 15 mars 2011)

974 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 février 2011)

972 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 15 janvier 2011)

968 État des radiocommunications entre stations d’amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d’appel assignés par chaque Administration à ses stations d’amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 15 novembre 2010)

955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1er mai 2010)

953 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1er avril 2010)

669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT  
(Rec. UIT-T M.1400 (07/2006)) [www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html)

Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170) [www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html)Liste des exploitations reconnues (ER) [www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html)

Approbation de Recommandations UIT-T

Par AAP-11, il a été annoncé l’approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8:(seulement en anglais)

– Recommendation ITU-T G.1011 (14/05/2013): Reference guide to quality of experience assessment methodologies

– Recommendation ITU-T G.9903 (2012) Amd. 1 (07/05/2013)

– Recommendation ITU-T P.58 (14/05/2013): Head and torso simulator for telephonometry

– Recommendation ITU-T P.800.2 (14/05/2013): Mean Opinion Score (MOS) interpretation and reporting

– Recommendation ITU-T P.863.1 (14/05/2013): Application Guide for Recommendation ITU-T P.863

– Recommendation ITU-T P.1201.2 (2012) Amd.1 (14/05/2013): Parametric non-intrusive assessment of audiovisual media streaming quality – Higher resolution application area

– Recommendation ITU-T P.1202.2 (14/05/2013): Parametric non-intrusive bitstream assessment of video media streaming quality - higher resolution application area

– Recommendation ITU-T Y.1545 (14/05/2013): Roadmap of quality of service of interconnected networks using Internet protocol

Utilisation extraterritoriale d'un indicatif de pays du mobile (MCC)  
et d'un code de réseau du mobile (MNC)  
(Conformément à l'Annexe E de la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))

**Note du TSB\***

Conformément à l'Annexe E de la Recommandation UIT-T E.212, la *Swedish Post and Telecom Authority (PTS)* de Suède et La *Independent Post and Telecommunications Authority (OPTA)* des Pays-Bas ont informé le TSB que l'indicatif MCC+MNC 240 07 sera utilisé de manière extraterritoriale, avec une période prolongée jusqu’au 31 décembre 2013.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* Voir le présent Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1029 du 1.VI.2013, page 15.

Service téléphonique  
(Recommandation UIT-T E.164)

url: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

**Bélarus** **(indicatif de pays +375)**

Communication du 6.V.2013:

Le *Ministry of Communications and Informatization*, Minsk, annonce qu’à partir du 7 mai 2013, le plan de numérotation pour les numéros de zone dans les villes suivantes de la République de la Biélorussie doit être changé comme suit:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Ville* | *Ancien plan de numérotation* | *Nouveau plan de numérotation* |
| Lida | +375 154 5XXXXX | +375 154 XXXXXх |
| Soligorsk | +375 174 2XXXXX | +375 174 XXXXXX |
| Molodechno | +375 176 7XXXXX | +375 176 XXXXXX |
| Borisov | +375 177 7XXXXX +375 177 9XXXXX | +375 177 XXXXXX |
| Orsha | +375 216 2XXXXX | +375 216 XXXXXX |
| Mozyr | +375 236 3XXXXX | +375 236 XXXXXX |

Pour un complément d’information, prière de prendre contact avec:

Ministry of Communications and Informatization  
10, Independence Avenue  
220050 MINSK  
Bélarus  
Tél: +375 17 327 3861   
Fax: +375 17 327 2157   
E-mail: elena@mpt.gov.by   
URL: www.mpt.gov.by

**Chili** **(indicatif de pays +56)**

Communication du 22.IV.2013:

Le *Subsecretaría de Telecomunicaciones de Chile (Subtel),* Santiago de Chile, annonce qu’à partir du 20 avril 2013 un changement dans la téléphonie fixe au Chili, en ajoutant 2 à la numérotation actuelle du numérotage de l’indicatif interurbain 72 qui est:

Actuellement: 56 (72) 32 0009  
Nouveau: 56 (72) 2 32 0009

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *Localité* | *Indicatif* | *Région* | *Date* | *Chiffres à ajouter* |
| Arica | 58 | Arica y Parinacota | 20-10-2012 | 2 |
| Iquique | 57 | Tarapacá | 23-03-2013 | 2 |
| Antofagasta | 55 | Antofagasta | 06-04-2013 | 2 |
| Copiapó | 52 | Atacama | 08-06-2013 | 2 |
| La Serena | 51 | Coquimbo | 15-06-2013 | 2 |
| Ovalle | 53 |  | 08-06-2013 | 2 |
| Los Andes | 34 |  | 18-05-2013 | 2 |
| Quillota | 33 |  | 18-05-2013 | 2 |
| San Antonio | 35 | Valparaíso | 18-05-2013 | 2 |
| Valparaíso | 32 |  | Implémenté | 2 |
| Viña del Mar | 32 |  | Implémenté | 2 |
| Santiago | 2 | Metropolitana de Santiago | 24-11-2012 | 2 |
| Rancagua | 72 | Del Libertador Gral.B.O'Higgins | 20-04-2013 | 2 |
| Curicó | 75 |  | 04-05-2013 | 2 |
| Talca | 71 | Del Maule | 04-05-2013 | 2 |
| Linares | 73 |  | 04-05-2013 | 2 |
| Concepción | 41 |  | Implémenté | 2 |
| Talcahuano | 41 | Del BíoBío | Implémenté | 2 |
| Chillán | 42 |  | 11-05-2013 | 2 |
| Los Ángeles | 43 |  | 11-05-2013 | 2 |
| Temuco | 45 | De La Araucanía | 23-03-2013 | 2 |
| Valdivia | 63 | De Los Rios | 25-05-2013 | 2 |
| Osorno | 64 | De Los Lagos | 25-05-2013 | 2 |
| Puerto Montt | 65 |  | 25-05-2013 | 2 |
| Coyhaique | 67 | Aysen y Gral.C.Ibañez Del Campo | 13-04-2013 | 2 |
| Punta Arenas | 61 | Magallanes y De La Antártica Chilena | 13-04-2013 | 2 |

Communication du 3.V.2013:

Le *Subsecretaría de Telecomunicaciones de Chile (Subtel),* Santiago de Chile, annonce qu’à partir du 4 mai 2013 un changement dans la téléphonie fixe au Chili, en ajoutant 2 à la numérotation actuelle du numérotage des indicatifs interurbains 75, 71 et 73 :

Actuellement: 56 (71) 51 0009  
Nouveau: 56 (71) 2 51 0009

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *Localité* | *Indicatif* | *Région* | *Date* | *Chiffres à ajouter* |
| Arica | 58 | Arica y Parinacota | 20-10-2012 | 2 |
| Iquique | 57 | Tarapacá | 23-03-2013 | 2 |
| Antofagasta | 55 | Antofagasta | 06-04-2013 | 2 |
| Copiapó | 52 | Atacama | 08-06-2013 | 2 |
| La Serena | 51 | Coquimbo | 15-06-2013 | 2 |
| Ovalle | 53 |  | 08-06-2013 | 2 |
| Los Andes | 34 |  | 18-05-2013 | 2 |
| Quillota | 33 |  | 18-05-2013 | 2 |
| San Antonio | 35 | Valparaíso | 18-05-2013 | 2 |
| Valparaíso | 32 |  | Implémenté | 2 |
| Viña del Mar | 32 |  | Implémenté | 2 |
| Santiago | 2 | Metropolitana de Santiago | 24-11-2012 | 2 |
| Rancagua | 72 | Del Libertador Gral.B.O'Higgins | 20-04-2013 | 2 |
| Curicó | 75 |  | 04-05-2013 | 2 |
| Talca | 71 | Del Maule | 04-05-2013 | 2 |
| Linares | 73 |  | 04-05-2013 | 2 |
| Concepción | 41 |  | Implémenté | 2 |
| Talcahuano | 41 | Del BíoBío | Implémenté | 2 |
| Chillán | 42 |  | 11-05-2013 | 2 |
| Los Ángeles | 43 |  | 11-05-2013 | 2 |
| Temuco | 45 | De La Araucanía | 23-03-2013 | 2 |
| Valdivia | 63 | De Los Rios | 25-05-2013 | 2 |
| Osorno | 64 | De Los Lagos | 22-06-2013 | 2 |
| Puerto Montt | 65 |  | 06-07-2013 | 2 |
| Coyhaique | 67 | Aysen y Gral.C.Ibañez Del Campo | 13-04-2013 | 2 |
| Punta Arenas | 61 | Magallanes y De La Antártica Chilena | 13-04-2013 | 2 |

Communication du 10.V.2013:

Le *Subsecretaría de Telecomunicaciones de Chile (Subtel),* Santiago de Chile, annonce qu’à partir du 11 mai 2013 un changement dans la téléphonie fixe au Chili, en ajoutant 2 à la numérotation actuelle du numérotage des indicatifs interurbains 42 et 43 qui sont:

Actuellement: 56 (42) 43 0009  
Nouveau: 56 (42) 2 43 0009

Actuellement: 56 (43) 63 0009  
Nouveau: 56 (43) 2 63 0009

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *Localité* | *Indicatif* | *Région* | *Date* | *Chiffres à ajouter* |
| Arica | 58 | Arica y Parinacota | 20-10-2012 | 2 |
| Iquique | 57 | Tarapacá | 23-03-2013 | 2 |
| Antofagasta | 55 | Antofagasta | 06-04-2013 | 2 |
| Copiapó | 52 | Atacama | 08-06-2013 | 2 |
| La Serena | 51 | Coquimbo | 15-06-2013 | 2 |
| Ovalle | 53 |  | 08-06-2013 | 2 |
| Los Andes | 34 |  | 18-05-2013 | 2 |
| Quillota | 33 |  | 18-05-2013 | 2 |
| San Antonio | 35 | Valparaíso | 18-05-2013 | 2 |
| Valparaíso | 32 |  | Implémenté | 2 |
| Viña del Mar | 32 |  | Implémenté | 2 |
| Santiago | 2 | Metropolitana de Santiago | 24-11-2012 | 2 |
| Rancagua | 72 | Del Libertador Gral.B.O'Higgins | 20-04-2013 | 2 |
| Curicó | 75 |  | 04-05-2013 | 2 |
| Talca | 71 | Del Maule | 04-05-2013 | 2 |
| Linares | 73 |  | 04-05-2013 | 2 |
| Concepción | 41 |  | Implémenté | 2 |
| Talcahuano | 41 | Del BíoBío | Implémenté | 2 |
| Chillán | 42 |  | 11-05-2013 | 2 |
| Los Ángeles | 43 |  | 11-05-2013 | 2 |
| Temuco | 45 | De La Araucanía | 23-03-2013 | 2 |
| Valdivia | 63 | De Los Rios | 25-05-2013 | 2 |
| Osorno | 64 | De Los Lagos | 22-06-2013 | 2 |
| Puerto Montt | 65 |  | 06-07-2013 | 2 |
| Coyhaique | 67 | Aysen y Gral.C.Ibañez Del Campo | 13-04-2013 | 2 |
| Punta Arenas | 61 | Magallanes y De La Antártica Chilena | 13-04-2013 | 2 |

Contact:

M. César Serrailler   
International Numbering Plan Manager  
Entel Chile S.A.  
Amunategui 20, piso 10  
Santiago de Chile  
Chile  
Tel: +56 2 4234730  
E-mail: [PlanNum@entel.cl](mailto:PlanNum@entel.cl)

**Danemark** **(indicatif de pays +45)**

Communication du 1.V.2013:

La *Danish Business Authority*, Copenhagen, annonce les modifications suivantes dans le plan de numérotation téléphonique du Danemark:

• attribution – service de communication mobile

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Opérateur* | *Séries de numéros* | *Date d’attribution* |
| Hi3G Denmark ApS | 9390XXXX, 9391XXXX, 9392XXXX, 9393XXXX, 9394XXXX, 9395XXXX, 9396XXXX, 9397XXXX, 9398XXXX et 9399XXXX | 1.V.2013 |

Communication du 14.V.2013:

La *Danish Business Authority*, Copenhagen, annonce les modifications suivantes dans le plan de numérotation téléphonique du Danemark:

• attribution – service de communication mobile

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Opérateur* | *Séries de numéros* | *Date d’attribution* |
| Telenor Connexion AB | 9246XXXX, 9247XXXX et 9248XXXX | 13.V.2013 |

Contact:

The Danish Business Authority  
Dahlerups Pakhus  
DK-2100 Copenhagen  
Danemark  
Tél: +45 35 29 10 00   
Fax: +45 35 46 60 01   
E-mail: erst@erst.dk   
URL: www.erst.dk

**Guinée** **(indicatif de pays 224)**

Communication du 24.IV.2013:

Le *Ministère des Postes,Télécommunications et des nouvelles Technologies de l’Information,* Conakry, annonce que le code (224) 722 XXX XXX a été accordé à la société Gamma concept de la République de Guinée.

Nouveaux codes de numérotation en Guinée

| *Série* | *Services* | *Séries de codes* | *X* | *Utilisation* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 0 |  | 00 |  | Accès international |
| 0X | 1 à 9 |  |
| 1 | Services spéciaux (Numéros gratuits) | 10X | 0 à 9 |  |
| 11X | Numéros verts |
| 12X | Renseignements |
| 13X |  |
| 2 |  |  |  |  |
| 3 |  | 300XXX XXX à 309XXX XXX |  | Fixe |
| 310XXX XXX à 319XXX XXX | Fixe en province |
| 320XXX XXX à 329XXX XXX | Réseau Internet gouvernement |
| 330XXX XXX à 390XXX XXX |  |
| 4 | Libre |  |  |  |
| 5 | Libre |  |  |  |
| 6 | Téléphone mobile  GSM | 600XXX XXX à 609XXX XXX |  | GSM |
| 610XXX XXX à 619XXX XXX |
| 620XXX XXX à 629XXX XXX |
| 630XXX XXX à 639XXX XXX |
| 640XXX XXX à 649XXX XXX |
| 650XXX XXX à 659XXX XXX |
| 660XXX XXX à 669XXX XXX |
| 670XXX XXX à 679XXX XXX |
| 680XXX XXX à 689XXX XXX |
| 690XXX XXX à 699XXX XXX |
| 7 | Réseaux de nouvelle génération | 700XXX XXX à 709XXX XXX |  | Internet et réseaux de nouvelle génération |
| 710XXX XXX à 719XXX XXX |
| 720XXX XXX à 729XXX XXX |
| 730XXX XXX à 739XXX XXX |
| 740XXX XXX à 749XXX XXX |
| 750XXX XXX à 759XXX XXX |
| 760XXX XXX à 769XXX XXX |
| 770XXX XXX à 779XXX XXX |
| 780XXX XXX à 789XXX XXX |
| 790XXX XXX à 799XXX XXX |
| 8 | SVA |  |  |
| 9 | Libre |  |  |

Contact:

Ministère des Postes, Télécommunications et  
des nouvelles Technologies de l’Information  
Direction Nationale des Postes et Télécommunications  
B.P. 5000  
CONAKRY   
Guinée  
Tel: +224 30 437 100  
Fax: +224 30 451 896  
E-mail: Koly1948@yahoo.fr

**Koweït** **(indicatif de pays +965)**

Communication du 6.V.2013:

Le *Ministry of Communications (MOC)*, Safat, annonce la mise à jour du Plan de numérotage national du Koweït.

IV. Séries de numéros d'abonné au réseau mobile de l'opérateur mobile, ZAIN:

|  |  |
| --- | --- |
| *Opérateur mobile* | *Séries de numéros d'abonné* |
| Zain | 965 9880 0000 – 9889 9999 |

Contact:

ISCC Kuwait  
Ministry of Communications  
P.O. Box 318  
11111 SAFAT  
Koweït  
Tél: +965 2241 1777  
Fax: +965 2241 9815  
E-mail: iscckuwait@gmail.com  
URL: www.moc.kw

**Malte** **(indicatif de pays +356)**

Communication du 16.V.2013

La *Malta Communications Authority (MCA),* Valletta, annonce une mise à jour du Plan national de numérotation (NNP) de Malte. Les séries de numéros principales sont:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Service* | *Opérateur* | *Séries de numéros* |
| Fixed | GO GO (DDI) GO (DDI) GO (DDI) Melita Ozone Ozone (DDI) SIS Vodafone | 21XX XXXX 22XX XXXX 23XX XXXX 25XX XXXX 27XX XXXX 2010 XXXX 2011 – 2016 XXXX 206X XXXX 209X XXXX |
| Mobile | GO Mobile  Vodafone  Melita Mobile  Redtouch Fone  YOM | 79XX XXXX  9889 XXXX  99XX XXXX  9897 XXXX  77XX XXXX  9811 – 9813 XXXX  9696 XXXX |

Toutes les Administrations et exploitations reconnues (ER) sont priées de programmer leurs centraux pour permettre un accès immédiat à cette série de numéros.

Contact:

Mr Claude Azzopardi / Mr David Scerri  
Malta Communications Authority (MCA)  
Valletta Waterfront  
Pinto Wharf  
Floriana FRN1913  
Malte  
Tél: +356 2133 6840  
Fax: +356 2133 6846  
E-mail: [info@mca.org.mt](mailto:info@mca.org.mt)  
URL: [www.mca.org.mt](http://www.mca.org.mt)

Changements dans les Administrations/ER et autres entités  
ou Organisations

**Djibouti**

Communication du 3.V.2013:

*Changements de nom et d’adresse électronique*

Le *Ministère de la Culture et de la Communication, chargé des Postes et des Télécommunications*, Djibouti*,* annonce qu’il a changé de nom, il s’appelle désormais: «*Ministère de la Communication, chargé des Postes et des Télécommunications*». Il annonce également que son adresse électronique a changé.

Ministère de la Communication, chargé des Postes et des Télécommunications  
1, Rue de Moscou  
B.P. 32  
DJIBOUTI   
Djibouti  
Tél: +253 21 353928   
Fax: +253 21 353957   
E-mail: mcpt@intnet.dj

**Norvège**

Communication du 8.V.2013:

*Changement de nom*

*Telenor Group*, Fornebu*,* annonce qu’il a changé de nom, il s’appelle désormais : «*Telenor ASA* ».

Telenor ASA  
Snarøyveien 30  
1331 FORNEBU  
Norway  
Tél: +47 67 890000   
Fax: +47 67 892433   
E-mail: unn.duus-carlsen@telenor.com   
URL: [www.telenor.com](http://www.telenor.com)

**Oman**

Communication du 8.V.2013:

*Changement d’adresse électronique*

L’*Oman Telecommunications Company (Omantel)*, Ruwi, annonce que son adresse électronique a changé.

Oman Telecommunications Company (Omantel)  
P.O. Box 789  
RUWI 112  
Oman  
Tél: +968 24631823   
Fax: +968 24696868   
E-mail: Fadia.kindi@omantel.om   
URL: www.omantel.net.com

Restrictions de service

Voir URL: [www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012](http://www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012)

|  |  |
| --- | --- |
| Pays/zone géographique | BE |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Seychelles | 1006 (p.13) |  |  |
| Slovaquie | 1007 (p.12) |  |  |

Systèmes de rappel (Call-Back)  
et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

# AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | Insérer |  | **PAR** | paragraphe |
| **COL** | Colonne |  | **REP** | remplacer |
| **LIR** | Lire |  | **SUP** | supprimer |
| **P** | page(s) |  |  |  |

Nomenclature des stations de navire et des identités  
du service mobile maritime assignées  
(Liste V)  
Edition de 2013  
  
Section VI

**REP**

**IN01** Tata Communications Limited, Lokmanya Videsh Sanchar Bhavan,

Kashinath Dhuru Marg, Opp. Kirti College, Prabhadevi, Mumbai-400028, India.

Tél: +91 (0) 22 66591314, Fax: +91 (0) 22 66592264,

E-Mail: nishit.dalal@tatacommunications.com

*Personne de contact:* *Mr. Nishit Dalal*

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour   
les cartes internationales de facturation des télécommunications  
(selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situation au 1er septembre 2012)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1011 – 1.IX.2012)  
(Amendement N° 14)

**Japon ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | Nom de la compagnie/ Adresse | Identification d’entité émettrice | Contact | Date de  mise en application |
| Japon | eAccess Ltd. 2-10-1, Toranomon, Minato-ku 105-0001 TOKYO Japan | **89 81 00** | Mr. Isao Ohashi eAccess Ltd. 2-10-1, Toranomon, Minato-ku 105-0001 TOKYO Japan  [Tel: +81](Tel:+81) 3 3588 7545 Fax: +81 3 3585 7345 E-mail: FujitaKeishi@eaccess.net | 10.V.2013 |

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements  
(Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situation au 1er janvier 2013 )

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1019 – 1.I.2013)

(Amendement N° 9 )

***Pays ou Zone géographique*** ***MCC+MNC \**** ***Nom de Réseau/Opérateur***

**Norvège SUP**

242 06 ICE Norge AS

**Suède** (Utilisation extraterritoriale du MCC/MNC, Annexe E à la Recommandation UIT-T E.212)

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *MCC\*/MNC\*\** | *Nom de(s) opérateur(s) Pays A et B* | *Pays B – dans lequel MCC/MNC doit être utilisé de manière extraterritoriale* | *Série de numéros MSIN à utiliser dans le pays A* | *Série de numéros MSIN à utiliser dans le pays B* |
| 240 07 | Tele 2 Sverige AB | Pays Bas | La série de numéros consacrée aux Pays-Bas ne sera pas utilisée en Suède | 6680000000 – 6689999999 (Pays-Bas) |

**Thaïlande ADD**

520 02 CAT CDMA  
 520 03 Advanced Wireless Network Company Limited  
 520 04 Real Future Company Limited  
 520 05 DTAC Network Company Limite  
 520 18 Total Access Communications Public Company Limited  
 520 20 ACes Regional Services Company Limited  
 520 23 Digital Phone Company Limited  
 520 47 TOT Public Company Limited  
 520 99 True Move Company Limited

**Thaïlande LIR**

520 15 TOT Public Company Limited

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC: Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil  
 MNC: Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)  
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situation au 15 mai 2012)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N°. 1004 – 15.V.2012)  
(Amendement N°. 24)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| *Pays/ Zone Géographique* | | *Nom unique du point sémaphore* | *Nom de l'opérateur du point sémaphore* |
| *ISPC* | *DEC* |
| **Botswana ADD** | | | |
| 6-104-7 | 13127 | GAMBCO1 | Mascom Wireless |
| 6-105-0 | 13128 | PHMBC01 | Mascom Wireless |
| 6-105-1 | 13129 | PHSPX01 | Mascom Wireless |
| **Botswana LIR** | | | |
| 6-104-2 | 13122 | GASPX01 | Mascom Wireless |
| **Danemark ADD** | | | |
| 2-076-5 | 4709 |  | TDC A/S |
| 2-076-7 | 4711 |  | TDC A/S |
| **Etats-Unis ADD** | | | |
| 3-189-4 | 7660 | Houston, TX | AT&T |
| 3-189-5 | 7661 | New York, NY | AT&T |
| 3-189-6 | 7662 | New York, NY | Deutsche Telekom North America, Inc. |
| 3-190-7 | 7671 | New York, NY | Deutsche Telekom North America, Inc. |
| **Paraguay ADD** | | | |
| 7-088-6 | 15046 |  | Núcleo S.A. |
| 7-088-7 | 15047 |  | Núcleo S.A. |
| 7-089-0 | 15048 |  | Núcleo S.A. |
| 7-089-1 | 15049 |  | Telecel S.A. |
| 7-089-2 | 15050 |  | Telecel S.A. |
| 7-089-4 | 15052 |  | Copaco S.A. |
| 7-089-5 | 15053 |  | Copaco S.A. |
| **Paraguay LIR** | | | |
| 7-088-2 | 15042 |  | Amx Paraguay S.A. |
| **Pays-Bas ADD** | | | |
| 3-012-6 | 6246 | DCP2 STP1 | Bell Mobility |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

ISPC: International Signalling Point Codes.

Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).

Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

Plan de numérotage national  
(Selon la Recommandation UIT-T E.129 (01/2013))

Web:[www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

Les Administrations sont priées de notifier à l’UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l’UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l’envoi de leurs informations à l’UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. +Il leur est rappelé qu’elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Le 1.V.2013, les pays suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur le site:

|  |  |
| --- | --- |
| *Pays* | *Indicatifs de pays (CC)* |
| Burkina Faso | +226 |
| Chili | +56 |
| Myanmar | +95 |
| Salomon (Iles) | +677 |
| Suriname | +597 |